



INTRODUCTION

Médecin Colonel Pascal Stammel

Directeur médical et de la santé

Léif Kolleegeen,

Als Direkter vun der Direction médicale et de la santé vum CGDIS, läit et mir um Häerz fir iech engersäits ze informéieren wat mir bis ewell an dëser Ausnamesituatioun vun der Covid-19 Kris gelescht hunn, an anerersäits iech Merci ze soen fir ären Engagement an dëser schwieeger Zäit.



D'Hauptmissioun vum der DMS ass de Schutz vum Liewen an d'Erhalen vum der Gesondheet, souwuel vum de Mataarbechter vum CGDIS wéi och vum de Leit dobaussen. Dofir steet di ganz DMS, vum Ufank vum dëser Kris un, a vollem Asaz fir senger Missioun gerecht ze ginn. Dëst ass natierlech och just méiglech duerch de modernen Konstrukt vum CGDIS, wou all Direktiounen séier a ganz effikass Hand an Hand schaffen.

Schonn Enn 2019, huet d'DMS d'Situatioun vum Ausbroch vum SARS-Cov2 a China am A behalen an am permanenten Kontakt mat de lëtzebuerger an europäeschen Autoritéiten d'Lag iwwerwaacht. Am Virfeld hate mir joschonn d'inei Infektiounsschutzstufen op den Terrain bruecht. Glécklecherweis konnten dës Moosnamen schonn um Terrain en place gesat ginn ier et mat der Covid-19 Kris hei an onse Géigenden lass gaang ass. Dorobber opbauend konnte mir ons Konzepte fir den Covid-19 opstellen.

Nieft der Adaptatioun vum de Schutzmoosnamen, der Beschaffung an der Ausliwwerung vum de Schutztenuen, hu mir ët och fäerdeg bruecht selwer Desinfektiounsmëttel anzefüllen an der weltwäiter Knappheet entgéint ze wierken. Och hu mir reegelméisseg Adaptatiounen vum der Prise en charge vum de Patienten gemaach a probéiert dat esou anschaulich wéi méiglech, mat Visueller a Filmer, op den Terrain ze bréngen.

All relevant Dokumenter zu der Hygiène an dem Covid-19 sinn um Sharepoint vum der DMS hannerluecht.

Och den Service santé au travail des pompiers (STP) huet sech opgestallt fir 24 Stonnen op 24 de Mataarbechter bei medezineschen Froen zum Covid-19 zur Verfügung ze stoen. Hei besteet d'Méiglechkeet eng kompetent medezinesch Berodung ze kréien.

Am Kader vum SAMU kucken mir zesummen mat de chefs de base SAMU ze garantéieren, dass all ons SAMU Basen operationell bleiwen. Do dernieft hu mir och den «SAMU Air Rescue» op den 1. Abrëll en place gesat. Domadder ass séchergestallt, dass di national noutfallmedizinesch Couverture duerch de SAMU nach méi optiméiert ginn ass. Och waren etlech Ekippen vum CGDIS aktiv agebonnen fir d'Evakuatioun vum den Patienten déi aus Frankräich op Lëtzebuerg verluecht goufen, souwuel loft- wéi och buedemgebonnen duerchzeféieren.

Am Kader vum de Missiounen déi dem CGDIS vum der cellule de crise vum Gesondheitsministère operluecht goufen, ass et den Dispatcher um CSU 112 deen online d'Bettedkapazitéit a besonnesch d'Intensivbetter, iwwerwaacht an d'Ambulanzen an de SAMU beschtméiglech guidéiere kann. Den Dispatcher gouf mat Hëllef vum den Infirmier'en aus dem CGDIS quasi vum haut op muer an d'Liewen geruff an dréit wesentlech zum besseren Oflaf vum den Asätz bäi.

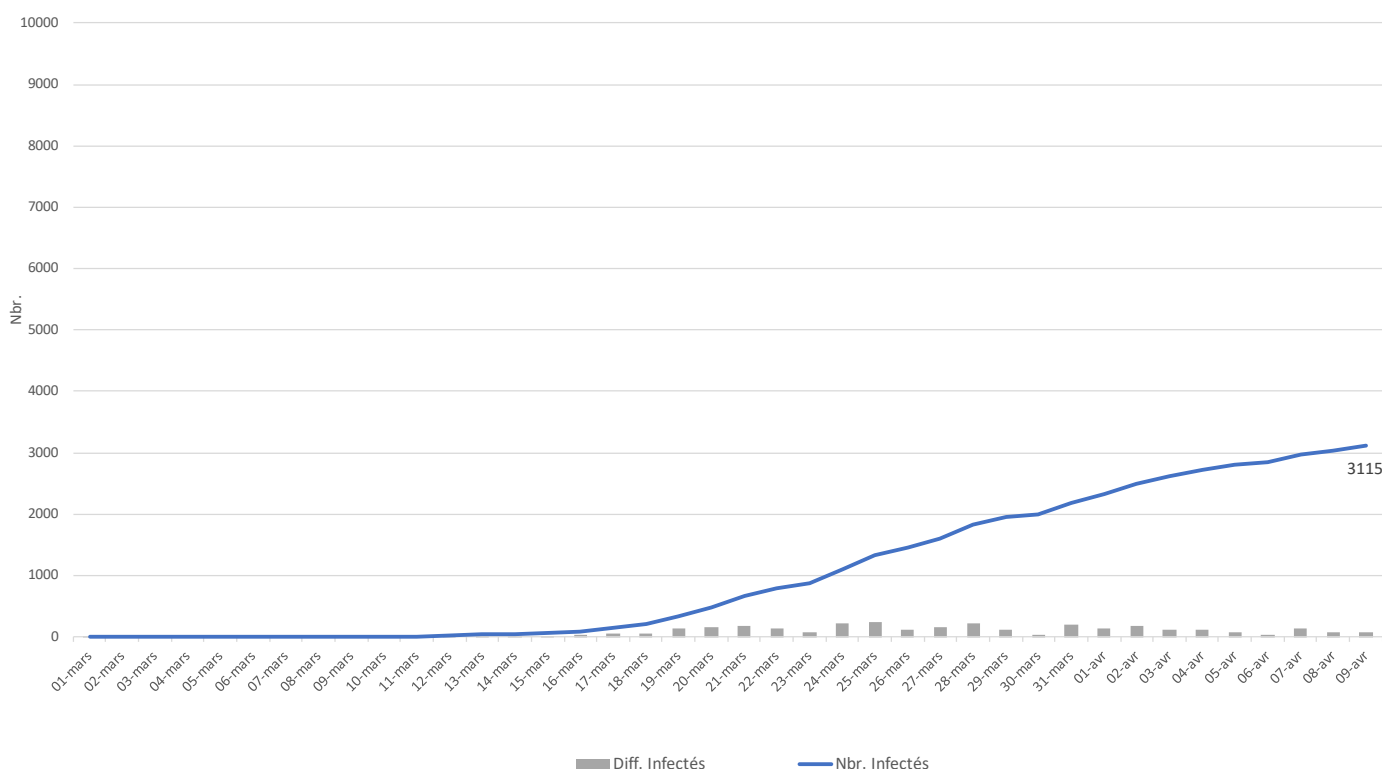
Als Direkter vun der DMS, sinn ech houfreg op dat wat meng Mataarbechter, Dokter, Apdikter, Infirmier'en, Pompjeeën an administratiivt Personal, an deene leschte Wochen gelescht hunn. Iech um Terrain, wëll ech Merci soen fir di Gedold déi dir gewisen hutt mat deene sëllege Prozeduren déi oft an och ganz kuerzfristeg geännert hunn. Mir sinn alleguer an enger schwéierer Zäit a sollten géigesäiteg Versteesdemech opbréngen wann Neierungen op Anhiib net direkt esou klappen wéi een sech dat virstellt.

Eent ass awer sécher, wann mir zesummen am CGDIS weider zouverlësseg op dësem héije Niveau schaffen, dann wäert de CGDIS mat Sécherheet seng sëllege Missiounen am Interêt vum der Allgemengheet erfëllen. Dat ass dann de Merite vum jidderengem eenzelen deen hei matgeschafft huet! Passt op iech op! Schützt iech andeems dir iech un d'Sécherheetsconsignen haalt!



SYNTHESE COVID // LUXEMBOURG

Outre le nombre absolu d'infections, de personnes hospitalisées ou de décès c'est véritablement la forme des courbes qui est à prendre en considération, l'objectif annoncé des autorités étant de l'aplanir autant que possible afin d'éviter une surcharge des structures hospitalières, des centres de soins avancés, centres de traitement et centres d'isolement. Objectif qui, à l'heure actuelle, et au vue de la courbe au Luxembourg semble réalisable, sous réserve de continuer à respecter les mesures barrière et d'hygiène mises en place.



9 avril 2020

Nbr. Infectés - 3115

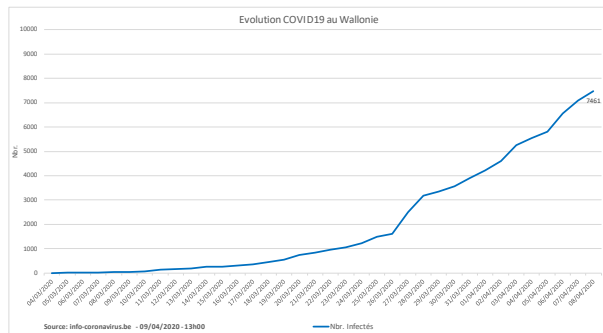
Nbr. Décédés - 52





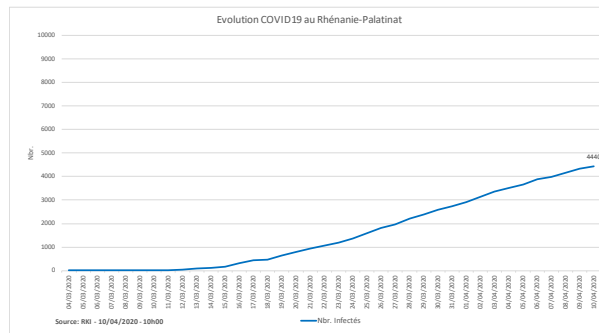
SYNTHESE COVID // GRANDE RÉGION

Wallonie

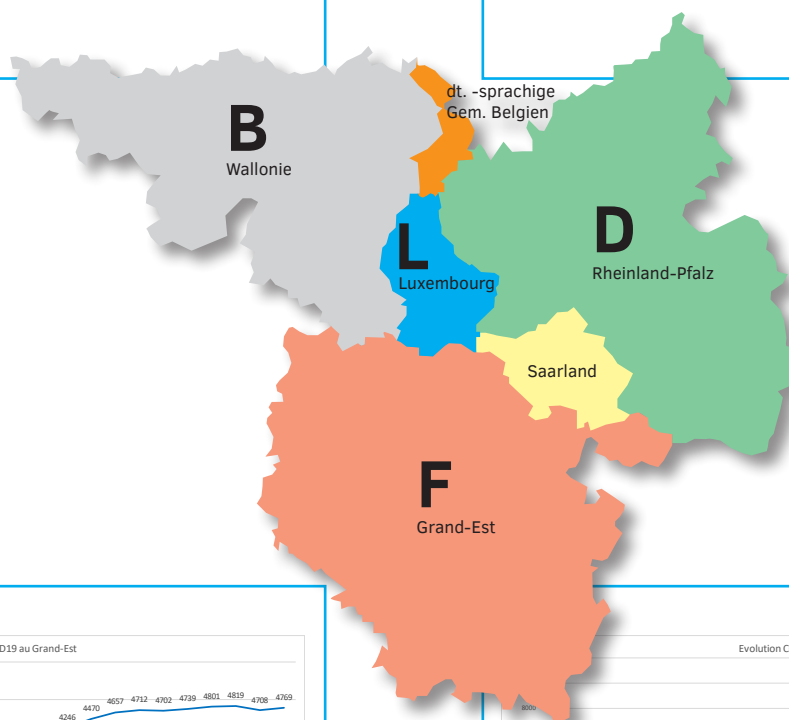


Nbr. Infectés - 7461

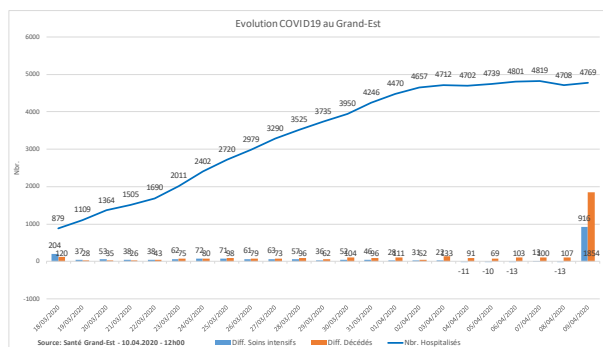
Rheinland-Pfalz



Nbr. Infectés - 4440



Grand-Est

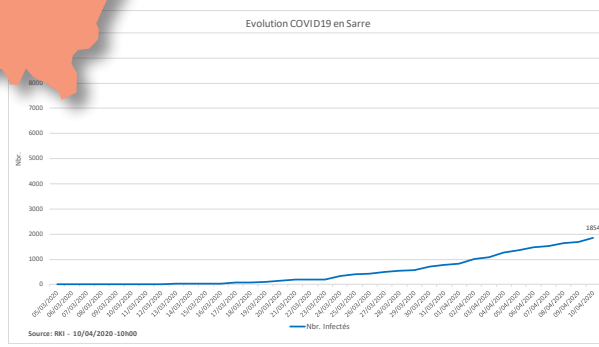


Nbr. Hospitalisés 4769

Nbr. Soins intensifs 916

Nbr. Diff. Décédés 1854

Saarland



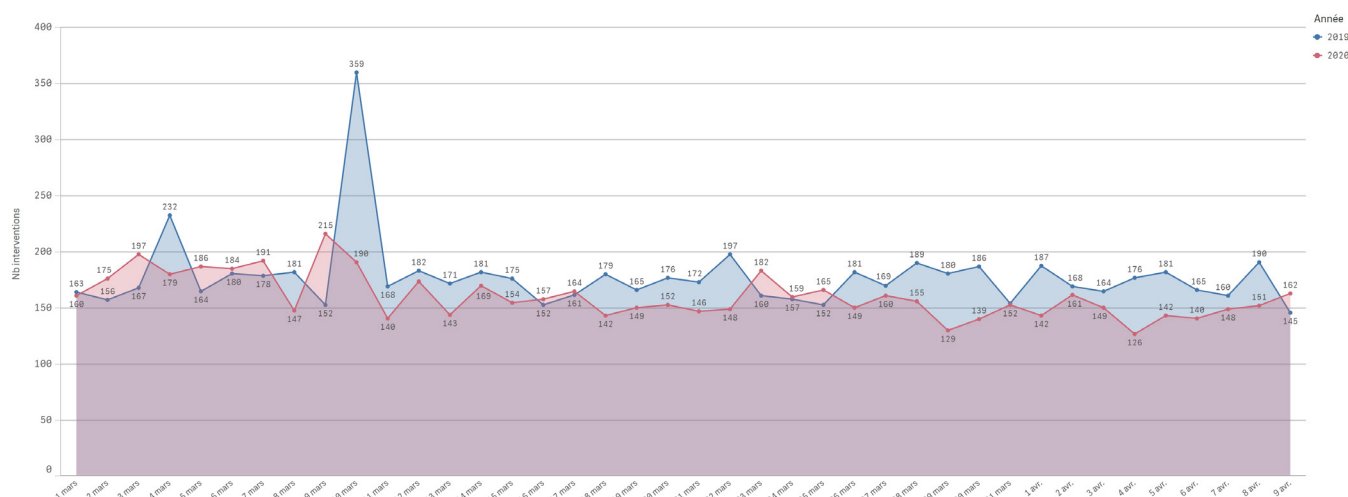
Nbr. Infectés - 1854

D'un point de vue global on peut signaler que l'ECDC (European Centre for Disease Prevention and Control) suit l'évolution de manière identique mais au niveau européen : <https://www.ecdc.europa.eu/en>



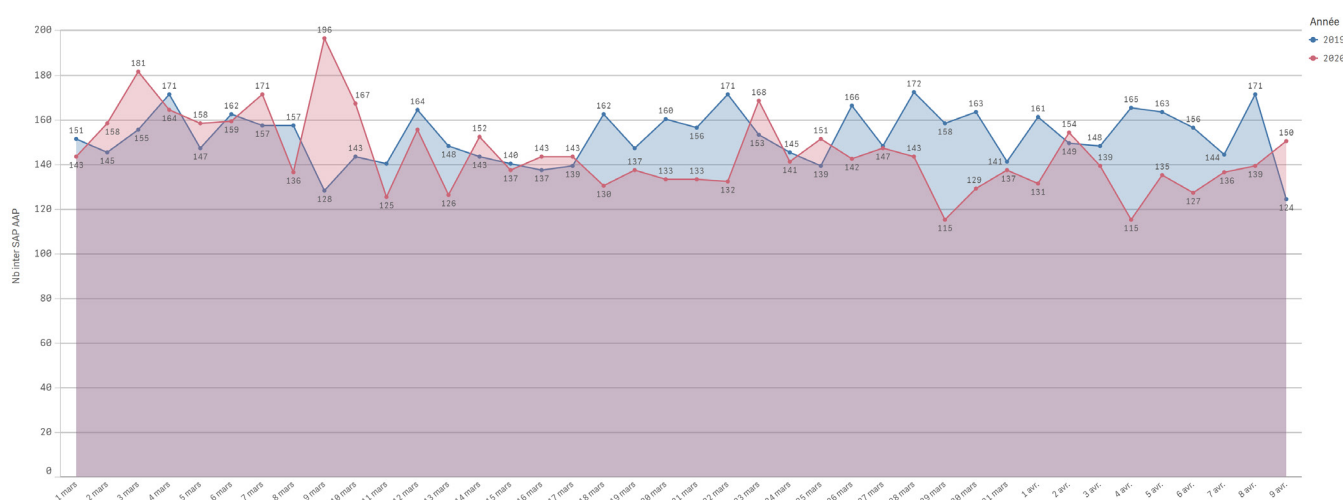
SYNTHESE OPERATIONNELLE

ACTIVITE GENERALE - Nombres d'interventions (Total)



Comme les jours précédents le nombre d'interventions reste inférieur par rapport aux chiffres de 2019 alors que la disponibilité de nos moyens reste tout à fait remarquable notamment du fait de la mobilisation de très nombreux volontaires.

ACTIVITE GENERALE - Nombres d'interventions SAP



Transport KTP et stations de désinfection

En temps de crise il est à noter que le CGDIS peut être amené à réaliser des missions secondaires comme des transports non urgents de patients (KTP) notamment entre les structures hospitalières, les centres de soins avancés, les centres de traitement ou d'isolement.

Par ailleurs 5 stations de désinfections ont été mises en place au CIS Luxembourg, CIS Ettelbrück, CIS Luxembourg, CIS Grevenmacher- Mertert (site Mertert), CIS Redange. En outre un ordre de conduite KTP/KTW a été diffusé et publié sur le site 112.lu.

[le document...](#)

Source : OXIO



SYNTHESE OPERATIONNELLE

Disponibilité des moyens tactiques

La mobilisation des pompiers volontaires et professionnels du CGDIS reste très élevée ce qui permet comme pour le mois passé de pouvoir s'appuyer sur un POJ (potentiel opérationnel journalier) remarquable.

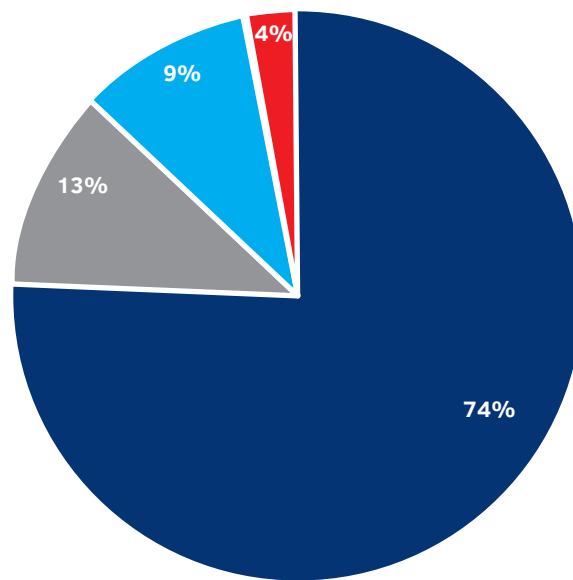
Le suivi des absences aussi bien au niveau des volontaires que professionnels reste assuré par la cellule « suivi des effectifs ». Pour rappel toute absence pour raison de maladie est à transmettre à

absences@cgdil.lu.

Ceci aussi bien pour les pompiers que pour le personnel administratif.

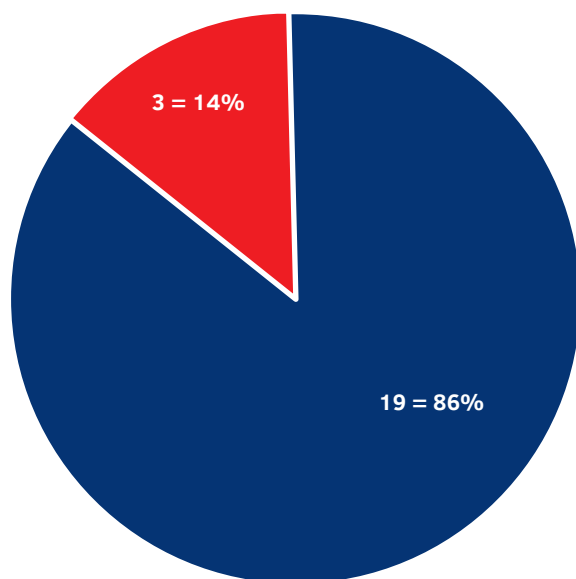
La maison médicale virtuelle du STP reste disponible au **49771 9150** pour les membres du CGDIS ayant des symptômes liés à une potentielle contamination COVID.

TOTAL: 100 (H)LF



■ Complet ■ Partiel ■ Minimal ■ Incomplet
Complet = 6 pompiers Minimal = 4 pompiers
Partiel = 5 pompiers Incomplet = <4 pompiers

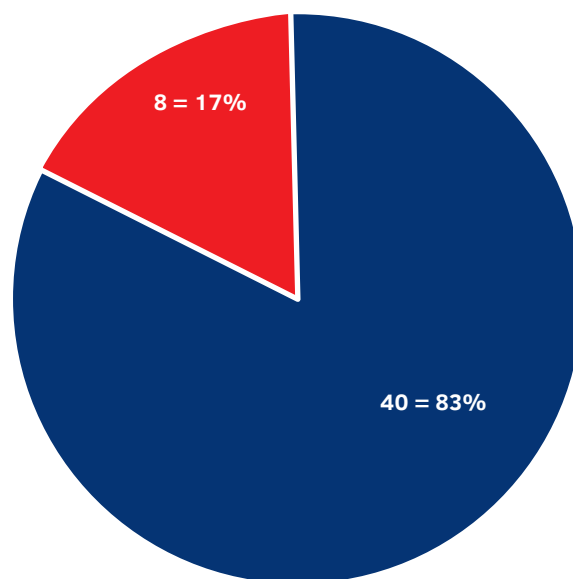
TOTAL: 22 TMF / DLK



■ Complet ■ Incomplet

Complet = 2 pompiers Incomplet = <2 pompiers

TOTAL: 48 RTW / AMB



■ Complet ■ Incomplet

Complet = 2 pompiers Incomplet = <2 pompiers



FAITS MARQUANTS DE LA SEMAINE

Transport a Prise en Charge den 3. Abrëll 2020 vu franséische COVID-19 Patienten um Findel

Op Ufro vun de franséischen Autoritéiten a mam Accord vun der Cellule de Crise vun der Regierung, huet de Corps grand-ducal d'incendie et secours, mat der Zesummenaarbecht vu Luxairport, LuxairGroup an der Police Lëtzebuerg, den Transport an d'Prise en Charge vu 6 COVID Patienten ënner Beootmung aus dem Grand-Est organiséiert.



Eng zweet Missioun...

Eng zweet Missioun «Morphée» fir den Transport vu 6 weider Patienten war e Méindeg de Moien um Findel geplangt an och vum schonn vum CGDIS virbereet. Déi ganz Aktioun ass an der lëscher Minutt op Uerder vum franséische Ministère de la santé annulléiert ginn.



[Video a Weiderliesen...](#)

Ënnerstëtzung vun der Arméi



Am Kader vum COVID-19 ënnerstëtzen aktuell Sanitäter vum Service de santé vun der Arméi de CGDIS a besëtzen en RTW am CIS Ettelbrück. Dat erméiglecht de POJ an der Zone de secours Nord ze renforcéieren.



FAITS MARQUANTS DE LA SEMAINE

Solution hydro alcoolique pour les besoins du CGDIS

Direction Médicale et de la Santé huet mat der Ënnerstëtzung vum INFS no de Recommandatioune vun der WHO (World Health Organisation) an ënner kontrolléierte Bedéngungen d'Opbereedung vun hydroalkoholescher Léisung fir d'Hännedesinfektioun scho virun ee puer Deeg mat Succès lancéiert. Et geet hei drëms esou wäit wéi méiglech eisen eegene Bedarf un Desinfektiounsmëttel ze garantéieren.

Dofir ass een Opruff CGDIS intern lancéiert gi gebrauchte Fläschchen ze sammeln fir dës opbereeden a frësch befëllen ze kënnen. Dofir ginn déi al Etiketten erofgeholl, d'Fläsche mat Seef a Waasser gewäsch a nogespullt, 10 Minutten ofgekacht an uschlëssend dréchné gelooss. Uschlëssend gi se mat der Solution hydro-alcoolique befëllt a frësch etikettéiert. No 72 Stonne Quarantän kënnen se dann an den normale Circuit vun der Distributioun goen.



COMOPS



Accident
5. Abrëll 2020
Michael Ford - CIS Kehlen



PKW-Brand
6. Abrëll 2020
Daniel Schmitz - CIS Kopstal

An der Nott **COVID #7** ass den Opruff un d'CISen a GISen bis op Weideres mat all Art vu Kommunikatioun ze pausen lancéiert ginn. Asazrelevant Informatiounen kënnen un:

comops@cgdis.lu an 112@cgdis.lu geschéckt ginn.

Déi Informatiounen ginn dann zentral traitéiert an eventuell verrëffentlecht.

Ob dëser Plaz ee Merci fir déi éischt Retouren.



INFOS PRATIQUES

Enquête COVID-19 N°1

Dans le cadre de la crise #COVID, une enquête a été adressée il y a quelques semaines aux cadres du CGDIS. Elle visait à recueillir l'état d'esprit et le sentiment général des Directeurs, Chefs de Départements, Chefs de zones, Chefs CIS, Chef GIS, Chefs de base SAMU et Chefs de service par rapport à l'organisation opérationnelle, les mesures de protection et la communication mises en places.

Les résultats de cette première étude ont été analysés et sont dorénavant disponibles en détail. Il ressort que de manière globale la majorité des personnes ayant répondu se sent « confiante-optimiste ». Cependant près de 20 pourcent des Chefs CIS se disent être anxieux. La majorité des répondants estiment que leurs équipes sont prêtes et mobilisées. Ils estiment en outre que leurs équipes sont au moins aussi motivées que d'habitude si non plus.

67% de participants estiment la stratégie opérationnelle « adaptée, claire et compréhensible » même si parmi les Chefs CIS les résultats reflètent également le fait que 42% n'ont soit pas connaissance, soit n'ont pas compris les attentes ou émettent des doutes sur la pertinence de l'organisation.

Ces résultats seront pris en considération lors de la diffusion de prochaines notes.

Les mesures de protection pour leur part semblent avoir été bien diffusées et assimilées. Pour conclure, 80% ont une bonne perception de la communication mise en place.

[voir les résultats complets...](#)

2ème sondage

Un deuxième sondage a été adressé cette semaine à l'ensemble des pompiers actifs et du personnel administratif du CGDIS via leur supérieur hiérarchique. La date de clôture a été fixée au vendredi, 17 avril et les résultats seront par après également analysés et publiés.

[lien sondage](#)

Plan d'opération

Afin de garantir une bonne compréhension des mesures décidées et permettre à chacun d'assimiler la voie suivie par le CGDIS, le Directeur général Paul Schroeder a rédigé un « plan d'opération » qui a été diffusé en interne et est également disponible sur le site 112.lu

[plan d'opération](#)

**Tout comme les activités de l'INFS,
les examens médicaux du Service santé au travail des pompiers (STP)
sont suspendus jusqu'à nouvel ordre.
Il en va de même pour toutes les activités de formation des CIS /GIS**

VIDEO CGDIS

Une vidéo sur l'engagement du CGDIS dans la crise COVID a été produite et est disponible sur notre canal youtube.

lien video :

<https://www.youtube.com/watch?v=WgtVfKN3c9M>

